

CENTRO
CULTURAL
ESPAÑA
BUENOS
AIRES

CCEBA

AUDIOVISUALES

CINEMIGRANTE



PROYECCIONES Y EXPOSICIÓN EN EL MARCO DEL SEXTO FESTIVAL INTERNACIONAL DE CINE Y FORMACIÓN DE DERECHOS HUMANOS DE LAS PERSONAS MIGRANTES

Con la participación de la artista española María Ruido

PROYECCIONES, 18 Y 19 DE SEPTIEMBRE, 18 HORAS A 22 HORAS
CCEBA SEDE FLORIDA 943 - ENTRADA LIBRE Y GRATUITA

MUESTRA, 15 DE SEPTIEMBRE A 2 DE OCTUBRE, 10:30 A 20 HORAS
CCEBA SEDE FLORIDA 943 - ENTRADA LIBRE Y GRATUITA

El CCEBA Centro Cultural de España en Buenos Aires invita el 18 y 19 de septiembre, de 18 a 22 horas en su sede de Florida 943, a las **proyecciones de Cinemigrante**, sexta edición del Festival Internacional de Cine y Formación de Derechos Humanos de las Personas Migrantes que se celebra del 16 al 23 de septiembre en diversas salas de la capital argentina. De entrada libre y gratuita, las proyecciones se completan con la **muestra Sesión continua: memoria y olvidos a ambos lados del Atlántico** de la artista española **María Rubio**, del 15 de septiembre al 2 de octubre (10:30 a 20 horas) también en CCEBA Florida 943.

Con **medio centenar de películas de más de 25 países**, la programación de Cinemigrante 2015 se compone de filmes en competencia, ventanas a certámenes extranjeros como el Festival Internacional de la Universidad Nacional Autónoma de México (FICUNAM), focos especiales, retrospectivas y curadurías, con especial énfasis esta edición en establecer los **paradigmas de la construcción identitaria**. Con sede en Espacio INCAA HM O Cine Gaumont (Rivadavia 1635), Centro Cultural General San Martín (Sarmiento 1551), Casa del Bicentenario (Riobamba 958), Auditorio Leonardo Favio de la Biblioteca del Congreso (Alsina 1835), además de CCEBA Florida 943, en el festival resalta la **retrospectiva de la cineasta vietnamita Trinh T. Minh-Ha**, el **Encuentro Internacional de Pensamiento** con el título *Paradigmas en la construcción de la identidad. Todxs como sujetxs de la otredad* a realizarse en el Centro Cultural Kirchner, la **nueva sección Noches extrañas** (funciones de traspasos) y la **exposición *The borderscape room*** del colectivo francés Le peuple qui manque en el MUNTREF (Museo de la Inmigración), además de la participación de María Ruido.

Directora, artista visual, investigadora y docente del Departamento de Imagen de la Universidad de Barcelona, María Ruido visita Cinemigrante como **curadora de la sección temática Cuerpos que (im)portan. Territorio y cicatrices**, desde la que se retoma el concepto de Judith Butler para intentar mostrar la realidad de aquellas corporalidades migrantes a la cual, "sustrayendo su dimensión humana plena, se naturaliza una violencia estructural que asesina como las guerras en donde miles de personas mueren intentando llegar a los Estados Unidos y a Europa, sucediéndose una suerte de genocidios migratorios invisibilizados", según la creadora española. Precisamente, Ruido presenta, en el marco de esta sección, el estreno en Argentina del **documental *Et nous jeterons la mer derrière vous (And we will throw the sea***

behind you, de Anouck Mangeat, Clément Juillard, Noémi Aubry y Jeanne Gomas (Francia, 2015 - 72') el 19 de septiembre, a las 20 horas en CCEBA Florida 943.

Además, la cineasta española también presenta el 19 de septiembre en CCEBA Florida 943, a las 18 horas, su último documental, *Le rêve est fini (El sueño ha terminado)*, España-Serbia, 2014 - 47'). Por último, la **instalación Sesión continua: Memorias y olvidos a ambos lados del Atlántico** de María Ruido, del 15 de septiembre al 2 de octubre (10:30 a 20 horas) en CCEBA Florida 943, propone construir, a través de sus películas más importantes, un **recorrido a través de la memoria y la política en España**.

Dependiente de la Embajada de España en Argentina,
el CCEBA pertenece a la Red de Centros Culturales
de la Cooperación Española

Ver + en CCEBA + en Cinemigrante y + en Work and words

GRACIAS POR LA DIFUSIÓN CCEBA PRENSA

Armando Camino

Centro Cultural de España en Buenos Aires

Agencia Española de Cooperación Internacional para el Desarrollo (AECID)

Embajada de España en Argentina

Florida 943 (1005) Ciudad Autónoma de Buenos Aires

Tel (5411) 4812 0024/5 (ext. 106) Cel (5411) 6251 1758 Fax (5411) 4313 2432

prensa@cceba.org.ar | www.cceba.org.ar



EMBAJADA
DE ESPAÑA
EN ARGENTINA



cooperación
española

CCEBA Centro Cultural
de España
en Buenos Aires

www.aecidcultura.es

